



**Sichere
dir deine
Plätze!**



FERIENSPASS 2024

Liebe Kinder, werte Eltern!

Die Gemeinde Traboch hat sich auch heuer wieder bemüht, ein attraktives Ferienprogramm zu gestalten. Wir würden uns freuen, möglichst viele Kinder und Jugendliche bei den Veranstaltungen begrüßen zu dürfen. Wir bitten euch, folgende Punkte zu beachten:

- **am Ferienprogramm können ausschließlich Kinder und Jugendliche bis zum vollendeten 15. Lebensjahr teilnehmen**
- Anmeldungen sind ausnahmslos vom 1. bis 5. Juli im Gemeindeamt möglich (Montag bis Freitag von 8.00 bis 12.00 Uhr und Montag von 13.00 bis 16.30 Uhr)
- Anmeldungen sind nur schriftlich mit dem beiliegenden Anmeldeformular, das von einem Erziehungsberechtigten zu unterschreiben ist, möglich
- der Kostenbeitrag ist gleichzeitig mit der Anmeldung am Gemeindeamt zu entrichten
- der einbezahlte Kostenbeitrag, der nur einen kleinen Teil der tatsächlichen Kosten deckt, wird im Falle einer Nichtteilnahme nur dann refundiert, wenn bis spätestens drei Tage vor der Veranstaltung eine begründete Abmeldung (z. B. Krankheit) erfolgt
- bei jeder Veranstaltung sind Begleitpersonen anwesend - es ist jedoch Aufgabe und Pflicht der Erziehungsberechtigten, die Kinder und Jugendlichen zu entsprechend vorsichtigem und diszipliniertem Verhalten anzuweisen (Ausschluss jederzeit möglich)
- für die Teilnehmer an den Veranstaltungen besteht kein Versicherungsschutz
- für Schäden und Unfälle übernimmt die Gemeinde als Veranstalter keine - wie immer geartete - Haftung
- bei Veranstaltungen mit begrenzter Teilnehmerzahl gilt das frühere Anmeldedatum
- aufgrund von Witterungsverhältnissen bzw. Nichterreichen der erforderlichen Mindestteilnehmerzahl kann jede Veranstaltung abgesagt werden

Ob Sport, Abenteuer, Kreativität oder einfach nur Spiel und Spaß - es ist bestimmt auch etwas für dich dabei - sichere dir deine Plätze!

Brigitte Leger

(Obfrau Jugend- u. Ferienprogramm)

Das Kinder- und Jugendferienprogramm der Gemeinde Traboch

Datum: 10. Juli
Beginn: 08.30 Uhr
Ende: 12.30 Uhr
Treffpunkt: Vorplatz Gemeindeamt
max. Teilnehmer: 17
Mindestalter: 7
Transportmittel: Bus

Kostenbeitrag: € 5,-

Alpakawanderung/Edelsteinschmuck

Betreuung: Kinderfreunde, SPÖ

Erlebe die Welt der BERGLAND ALPAKAS. Tritt mit den sensiblen Tieren in Kontakt, lerne die friedlichen Anden-Kamele auf unserer Wanderung kennen. Anschließend geht's zur Edelsteinschmuckherstellung, wo du deine Halskette selbst gestaltest.

Datum: 17. Juli
Beginn: 08.30 Uhr
Ende: 12.30 Uhr
Treffpunkt: Vorplatz Gemeindeamt
max. Teilnehmer: 17
Mindestalter: 7
Transportmittel: Bus

Kostenbeitrag: € 5,-

Bouldern

Betreuung: Kinderfreunde, SPÖ

*Boulderpoint in Leoben ist eine Sportstätte und Begegnungszone für jeden, der Spaß an der Bewegung hat. Das Bouldern ist ein leicht zugänglicher, unaufwendiger Sport, denn ein Seil und spezielles Equipment sind nicht notwendig. Die Wände sind maximal vier Meter hoch und Fallschuttmatten fangen die Sportler*innen sicher auf.*

Datum: 19. Juli
Beginn: 16.00 Uhr
Ende: 18.00 Uhr
Treffpunkt: Rüsthaus Timmersdorf
max. Teilnehmer: -
Mindestalter: 6
Transportmittel: privat

Kostenbeitrag: € 5,-

Feuerwehrolympiade

Betreuung: FF Traboch-Timmersdorf

Immer wieder begeistert uns die Olympiade bei einer unserer beiden Feuerwehren. Du lernst auch das Rüsthaus, die Fahrzeuge und die Arbeit unserer freiwilligen Einsatzkräfte kennen.

Datum: 30. Juli
Beginn: 09.00 Uhr
Ende: 13.00 Uhr
Treffpunkt: Gemeindevorplatz
max. Teilnehmer: 14
Mindestalter: 6
Transportmittel: Bus

Kostenbeitrag: € 5,-

Der Wilde Berg Mautern

Betreuung: Singgemeinschaft, ÖKB

Es begrüßen euch 300 Alpentiere in ihrem Zuhause auf 1.100 m Seehöhe. Hier wohnen neben Wölfen, Bären, Eulen, Eseln und Steinböcken noch viele andere tierische Bewohner, die es zu erkunden und bestaunen gibt.

Datum: 31. Juli - 2. August
Beginn: 09.00 Uhr
Ende: 11.30 Uhr
Treffpunkt: Tennisanlage Trabochersee
max. Teilnehmer: 10
Mindestalter: 6
Transportmittel: privat

Kostenbeitrag: € 5,-

Tennis

Betreuung: TC Trabochersee

Lerne die Grundbegriffe des weißen Sports auf rotem Boden.

Sofern vorhanden, bitte eigenen Tennisschläger mitbringen. Leihschläger sind auch verfügbar.

Datum: 5. August
Beginn: 14.00 Uhr
Ende: 17.00 Uhr
Treffpunkt: Probelokal Musikverein
max. Teilnehmer: -
Mindestalter: 6
Transportmittel: privat

Kostenbeitrag: € 5,-

Der Musik auf der Spur

Betreuung: MV Traboch

Wird das Rätsel um die verschwundenen Töne gelöst werden? Bei einer spannenden Spurensuche gewinnst du Einblicke hinter die Kulissen des Musikvereines. An verschiedenen Stationen gibt es Hinweise zu ergattern, mit denen am Ende der Fall aufgeklärt werden kann.

Datum: 14. August
Beginn: 15.00 Uhr
Ende: 17.00 Uhr
Treffpunkt: Turnsaal
max. Teilnehmer: -
Mindestalter: 8
Transportmittel: privat

Kostenbeitrag: € 5,-

Tischtennis

Betreuung: HTTC

*Der HTTC Traboch lädt Kids im Alter von 8 - 14 Jahren ein, einen vergnüglichen Nachmittag an der Tischtennisplatte zu verbringen. Lustige Spiele mit dem Ball runden das Programm ab.
Sofern vorhanden, bitte eigenen Tischtennisschläger mitnehmen!*

Datum: 29. August
Beginn: 13.00 Uhr
Ende: 15.00 Uhr
Treffpunkt: Flugplatz Timmersdorf
max. Teilnehmer: -
Mindestalter: 6
Transportmittel: privat

Kostenbeitrag: € 5,-

Flugtag

Betreuung: ASFC, Männerkochrunde

Der Klassiker unseres Ferienprogramms.

Lerne deine Heimat Traboch und die Umgebung aus der Vogelperspektive kennen.

Datum: 2. - 6. September
Beginn: 09.00 Uhr
Ende: 16.00 Uhr
Treffpunkt: Schulwiese
max. Teilnehmer: 24
Mindestalter: 6
Transportmittel: privat

Kostenbeitrag: € 250,- (die Gemeinde übernimmt für jedes in Traboch gemeldete Kind einen Zuschuss in Höhe von € 100,-)

Circus Minelly

Betreuung: Gemeinde

„Die kleinen Stars in der großen Manege“

Viele bunte Lichter, der Geruch von Popcorn und Sägemehl und ein großes Zirkuszelt. Welches Kind träumt nicht davon, einmal Artist zu sein und in einem echten Zirkus auftreten zu dürfen.

Der FERIENZIRKUS MINELLY aus der Steiermark macht es möglich. Unter dem Motto „Träume werden Wirklichkeit“ möchten wir auch in Traboch die Träume der Kinder verwirklichen und eine Ferien-Freizeitgestaltung anbieten.

Tagesablauf Montag bis Freitag:

09.00 Uhr - 12.00 Uhr Training
12.00 Uhr - 13.00 Uhr Mittagspause
13.00 Uhr - 16.00 Uhr Training

Inkludierte Leistungen:

Betreuung / Animation des Kindes während der gesamten Ferienwoche -
Requisiten und Zelt des Circus Minelly -
ganztägig Getränke -
warmes Mittagessen in Zusammenarbeit mit ansässigen Betrieben -

Erlernbare Disziplinen:

Jonglage, Bodenakrobatik, Balanceakt, Clown, Luftakrobatik, Hula-Hoop, Seiltanz, LED-Show uvm.

Abschlussvorstellung:

Die Abschlussvorstellung, in der die Kinder zeigen, was sie in der Woche erlernt haben, findet am Freitag statt.
Eintritt: freiwillige Spende





Das Kinder- und Jugendferienprogramm der Gemeinde Traboch

Team Ferienprogramm der Gemeinde Traboch: GR Brigitte Leger, GR Karin Lagler, GK Franz Hude, GR Gerold Prein, Nicole Fischbacher
Wir bedanken uns für die Unterstützung bei unseren Vereinen!

Anmeldung zum FERIENPASS 2024 der Gemeinde Traboch

Anmeldung ausnahmslos vom 1. bis 5. Juli im Gemeindeamt!
 Montag bis Freitag: 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr und
 Montag: 13.00 Uhr bis 16.30 Uhr

Ich melde unten angeführte Kinder **verbindlich** zu den mit gekennzeichneten Veranstaltungen an und erkläre mich mit meiner Unterschrift mit den Teilnahmebedingungen auf Seite 1 dieser Broschüre einverstanden.

Alpakawanderung	Bouldern	Feuerwehrolympiade	Der Wilde Berg	Tennis	Der Musik auf der Spur	Tischtennis	Flugtag	Circus Minelly

Familien- u. Vorname Kind 1	Alter
Familien- u. Vorname Kind 2	Alter
Familien- u. Vorname Kind 3	Alter

Der/die Erziehungsberechtigte/gesetzliche Vertreter(in) stimmt ausdrücklich zu, dass die vom Minderjährigen aufgenommenen Fotos auch zu Eigenwerbungszwecken in ausgewählten Medien (print, online, digital etc.) gänzlich oder teilweise bearbeitet, gespeichert und in jeglichem Zusammenhang veröffentlicht und kommerziell genutzt werden können. Die Gemeinde Traboch wird umfassend schad- und klaglos gehalten. Sie erklären, aus keinem Rechtsgrund Forderungen, z.B. auf Zahlung wegen einer Nutzung der Rechte durch die Gemeinde Traboch, Ansprüche nach §§ 86ff UrhG, 1041f ABGB oder auf Schadenersatz, aus welchem Grund auch immer, zu erheben.

 Familien- u. Vorname Erziehungsberechtigter

 Adresse

 Telefon-Nr.

Die Gemeinde übernimmt als Veranstalter keine - wie immer geartete - Haftung!

 Ort Datum Unterschrift